



Le Quotidien

Statistique Canada

Le jeudi 6 décembre 2007

Diffusé à 8 h 30, heure de l'Est

Communiqués

Permis de bâtir, octobre 2007

2

La valeur des permis de bâtir est demeurée au-dessus de la barre des 6 milliards de dollars pour un sixième mois d'affilée en octobre, grâce à des hausses importantes dans les intentions de construction institutionnelle et commerciale et à la forte demande de logements multifamiliaux. Les municipalités ont délivré pour 6,7 milliards de dollars de permis de bâtir, en hausse de 6,8 % par rapport à septembre.

Estimations de la production des principales grandes cultures, novembre 2007

7

La production des principales grandes cultures a obtenu des résultats variables : la production de céréales fourragères (avoine, orge et pois secs) a augmenté, mais celle de graines oléagineuses (canola et lin) a diminué. Une récolte record de maïs-grain a été indiquée en Ontario et au Québec.

Étude : Magasinage de Noël : le bilan de 2006, 2006

10

Indicateurs canadiens de durabilité de l'environnement, 2007

10

Approvisionnement et utilisation des produits pétroliers raffinés, juillet 2007

11

Enquête sur la gestion agroenvironnementale, 2006

11

Nouveaux produits

12



Statistique
Canada

Statistics
Canada

Canada

Communiqués

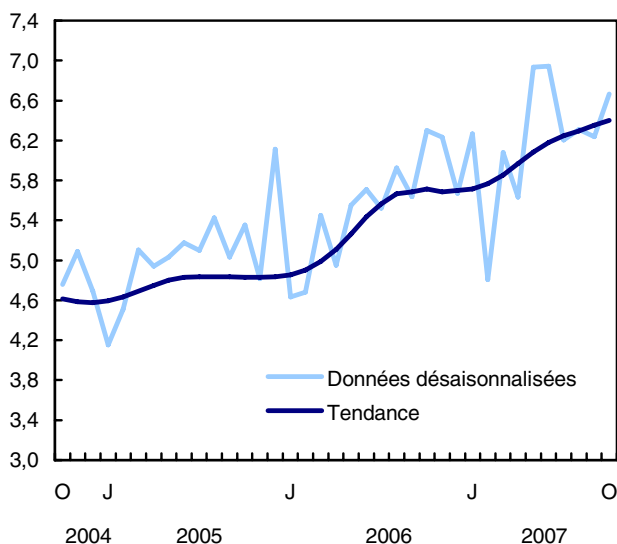
Permis de bâtir

Octobre 2007

La valeur des permis de bâtir est demeurée au-dessus de la barre des 6 milliards de dollars pour un sixième mois d'affilée en octobre, grâce à des hausses importantes dans les intentions de construction institutionnelle et commerciale et à la forte demande de logements multifamiliaux.

La valeur totale des permis a augmenté en octobre

En milliards de dollars



Les municipalités ont délivré pour 6,7 milliards de dollars de permis de bâtir, en hausse de 6,8 % par rapport à septembre. Ce niveau est légèrement inférieur au sommet de 6,9 milliards de dollars atteint en mai et en juin.

Dans le secteur non résidentiel, les intentions ont crû de 19,3 % pour atteindre 2,6 milliards de dollars. La baisse des intentions de construction industrielle n'a pas pu annuler les fortes hausses enregistrées dans les composantes commerciale et institutionnelle.

Par contraste, les intentions dans le secteur résidentiel sont demeurées stables (4,0 milliards de dollars). La forte croissance du côté des logements multiples a été effacée par une baisse dans la composante unifamiliale.

Note aux lecteurs

Sauf avis contraire, les données du présent communiqué sont désaisonnalisées, ce qui facilite la comparaison par l'élimination de l'effet des variations saisonnières.

L'Enquête sur les permis de bâtir vise 2 380 municipalités représentant 95 % de la population. Ses résultats servent d'indicateur avancé de l'activité dans le domaine de la construction. Les collectivités représentant les 5 % restants de la population sont très petites, et leurs activités de construction n'ont qu'une faible incidence sur le total.

La valeur des intentions de construction présentées ici ne comprend pas les travaux d'ingénierie (par exemple, les aqueducs, les égouts et les ouvrages de drainage) ni ceux associés au terrain.

Dans le cadre du présent communiqué, la région métropolitaine de recensement d'Ottawa-Gatineau est divisée en deux régions, soit Ottawa-Gatineau (partie Québec) et Ottawa-Gatineau (partie Ontario).

Depuis le début de l'année, les municipalités ont délivré pour 62,1 milliards de dollars de permis entre janvier et octobre, en hausse de 14,2 % comparativement à la même période en 2006. Ce montant total n'est qu'à 4,2 milliards de dollars du niveau record pour une année entière atteint en 2006.

Secteur de l'habitation : forte demande de logements multifamiliaux

La valeur des permis de construction de logements multifamiliaux a fait un bond de 21,8 % en octobre pour se fixer à 1,6 milliard de dollars, soit le deuxième montant total en importance depuis décembre 2005. Le nombre de logements multifamiliaux dont on a approuvé la construction a crû de 17,7 % pour s'établir à 10 850 logements.

La valeur des permis de construction de logements unifamiliaux a diminué de 10,6 % pour se fixer à 2,4 milliards de dollars. Le nombre de logements unifamiliaux dont on a autorisé la construction a diminué de 6,6 % pour s'établir à 9 782 logements.

La hausse du nombre de logements multifamiliaux dont on a approuvé la construction, combinée à la baisse du nombre de logements unifamiliaux, correspond à l'évolution de la demande observée récemment. Depuis le début de 2007, les logements multifamiliaux représentent 51,1 % du total, comparativement à 48,9 % pour toute l'année 2006.

La force de l'emploi, la croissance du revenu disponible, les faibles taux d'inoccupation des

appartements dans certains centres et les options de financement attrayantes ont continué de stimuler la demande de logements.

Toutefois, la détérioration de l'abordabilité des logements en raison de l'augmentation rapide des prix des logements neufs et des récentes hausses des taux hypothécaires pourrait faire baisser la demande.

À l'échelon provincial, l'augmentation la plus prononcée (en dollars) a été enregistrée en Colombie-Britannique, où la valeur des permis de construction résidentielle a crû de 38,0 % pour se chiffrer à 848 millions de dollars. Cette croissance s'explique par une hausse de 70,0 % du nombre de logements résidentiels multifamiliaux dont on a approuvé la construction. Toutefois, il faut savoir que les montants totaux des mois précédents étaient inférieurs, en partie en raison d'une grève municipale à Vancouver.

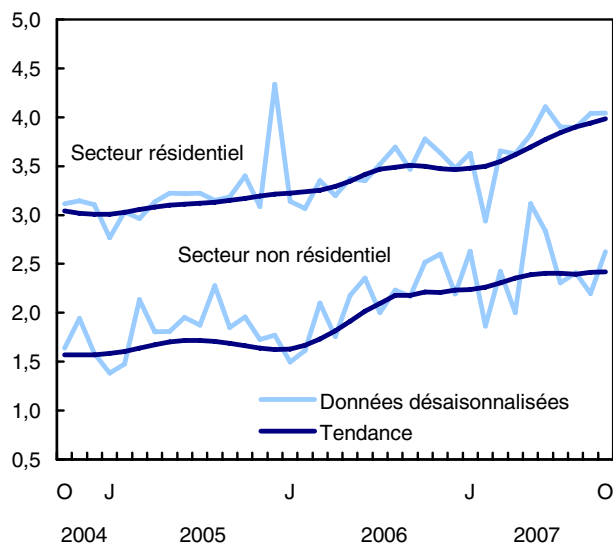
Au Québec, la force de la composante multifamiliale a entraîné des hausses de la valeur totale des permis de construction résidentielle (+13,6 % pour atteindre 807 millions de dollars).

Les plus fortes baisses (en dollars) de la valeur des permis de construction résidentielle ont été enregistrées en Ontario (-10,9 %), à la suite d'un net recul de la valeur des permis de construction de logements unifamiliaux.

Les intentions de construction résidentielle en Alberta ont diminué de 19,0 % pour se fixer à 640 millions de dollars.

La valeur des permis de construction non résidentielle a bondi

En milliards de dollars



Secteur non résidentiel : forte demande d'espaces commerciaux à Calgary

La valeur des permis de construction non résidentielle a fait un bond en octobre grâce à la forte demande d'espaces commerciaux dans la région métropolitaine de recensement de Calgary. Si on exclut Calgary, la valeur totale des permis de construction non résidentielle à l'échelle nationale n'a augmenté que de 3,9 % plutôt que de 19,3 %.

Une grande partie de la croissance générale observée dans le secteur non résidentiel s'explique par les intentions de construction commerciale. La valeur des permis de construction commerciale s'est établie à 1,6 milliard de dollars, en hausse de 23,1 % par rapport à septembre. En dépit de cette forte hausse, le niveau observé en octobre n'est pas parvenu à atteindre le sommet enregistré en mai (2,1 milliards de dollars).

La valeur des permis de construction commerciale en octobre a été supérieure de 14,0 % au niveau mensuel moyen enregistré de janvier à septembre 2007.

En plus des divers projets de construction de bâtiments dans le secteur de la vente au détail, des hôtels et des immeubles de loisirs, les importants projets de construction d'immeubles à bureaux et d'entrepôts à Calgary ont grandement contribué à cet excellent résultat.

Dans la composante institutionnelle, la valeur des permis a crû de 29,8 % pour atteindre 672 millions de dollars en octobre, à la suite d'une baisse de 15,8 % enregistrée en septembre. En 2007, ce niveau n'a été dépassé que par celui affiché en juin (713 millions de dollars). La croissance affichée en octobre s'explique principalement par les projets de construction d'hôpitaux et d'établissements d'enseignement.

La tendance de la valeur des permis de construction institutionnelle connaît une croissance générale depuis la fin de 2006.

Dans la composante industrielle, la valeur des permis délivrés en octobre a diminué de 9,7 % pour se fixer à 326 millions de dollars, ce qui représente un troisième repli mensuel consécutif. Il s'agit de son deuxième niveau le plus faible observé en 18 mois; seuls les résultats de février 2007 ont été inférieurs (307 millions de dollars). La diminution de la valeur des permis de construction industrielle s'explique par une baisse en ce qui a trait aux bâtiments de services publics.

À l'échelon provincial, la plus forte hausse (en dollars) en octobre a sans contredit été affichée en Alberta, où la valeur des permis de construction non résidentielle a enregistré son deuxième niveau en importance (751 millions de dollars). Cette croissance s'explique uniquement par les résultats

de la composante commerciale, puisqu'on a observé des baisses de la valeur des permis de construction industrielle et institutionnelle. La Colombie-Britannique et le Québec ont également affiché des hausses appréciables, la valeur des permis de construction institutionnelle et commerciale ayant augmenté dans ces provinces.

La Saskatchewan et Terre-Neuve-et-Labrador sont les provinces qui ont affiché les plus fortes régressions.

Le secteur non résidentiel se porte très bien depuis le début de l'année. De janvier à octobre, les municipalités ont délivré pour 24,4 milliards de dollars de permis de construction non résidentielle, soit 19,5 % de plus que la valeur enregistrée au cours de la même période en 2006. On a observé une croissance marquée dans chacune des trois composantes : commerciale (+23,6 %), industrielle (+18,2 %) et institutionnelle (+11,2 %).

Parmi les facteurs à l'origine de cette forte croissance, on retrouve la vigueur des secteurs de la vente en gros et de la vente au détail, les faibles taux d'inoccupation d'immeubles à bureaux dans plusieurs centres, les importants bénéfices des sociétés et la hausse de la demande d'établissements de santé et de soins infirmiers.

Toronto et trois grandes régions métropolitaines de l'Ouest arrivent en tête

Depuis le début de 2007, 24 des 34 régions métropolitaines de recensement ont affiché une hausse de la valeur totale des permis de bâtir pour la période

allant de janvier à octobre par rapport à la même période en 2006.

Les plus fortes hausses (en dollars) ont été inscrites à Toronto et à Calgary, où les intentions de construction de bâtiments non résidentiels ont fait un bond spectaculaire. Vancouver et Edmonton se classent loin derrière, mais ont enregistré de fortes hausses dans la composante résidentielle du logement.

Par contraste, Windsor et Oshawa ont connu les plus fortes baisses. À l'exception de Sherbrooke et d'Abbotsford, toutes les régions métropolitaines ayant affiché une perte sont situées en Ontario.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 026-0001 à 026-0008, 026-0010 et 026-0015.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2802.

Le numéro d'octobre 2007 de la publication *Permis de bâtir* (64-001-XWF, gratuite) paraîtra bientôt.

Le communiqué de novembre sur les permis de bâtir sera diffusé le 10 janvier 2008.

Pour commander des données, communiquez avec Jasmine Gaudreault au 613-951-6321 ou composez sans frais le 1-800-579-8533 (bdp_information@statcan.ca). Pour obtenir des renseignements généraux ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Nicole Charron au 613-951-0087, Division de l'investissement et du stock de capital.

□

Valeur des permis de bâtir selon la région métropolitaine de recensement¹

	Septembre 2007 ^r	Octobre 2007 ^p	Septembre à octobre 2007	Janvier à octobre 2006	Janvier à octobre 2007	Janvier-octobre 2006 à janvier-octobre 2007
Données désaisonnalisées						
	en millions de dollars		variation en %	en millions de dollars		variation en %
St. John's	41,9	33,5	-20,1	262,9	314,6	19,7
Halifax	57,4	70,7	23,2	541,6	562,6	3,9
Moncton	22,3	27,1	22,0	194,7	232,8	19,6
Saint John	15,7	14,1	-10,6	146,8	185,2	26,1
Saguenay	17,0	26,1	54,1	166,4	183,8	10,4
Québec	144,2	135,0	-6,4	987,3	1 245,6	26,2
Sherbrooke	19,0	37,2	95,6	318,5	257,2	-19,3
Trois-Rivières	40,8	22,4	-45,1	209,8	255,8	21,9
Montréal	486,1	630,0	29,6	5 063,1	5 493,8	8,5
Ottawa–Gatineau, Ontario/Québec	237,7	255,2	7,4	1 853,8	2 165,2	16,8
Ottawa– Gatineau (partie Québec)	44,9	36,2	-19,3	446,4	509,8	14,2
Ottawa– Gatineau (partie Ontario)	192,8	219,0	13,6	1 407,4	1 655,4	17,6
Kingston	15,6	95,1	510,9	197,3	299,4	51,7
Peterborough	20,4	27,1	32,6	125,5	145,4	15,9
Oshawa	52,2	79,1	51,4	730,8	613,2	-16,1
Toronto	1 553,4	1 085,7	-30,1	9 021,7	10 894,7	20,8
Hamilton	63,9	135,2	111,6	771,9	935,4	21,2
St. Catharines–Niagara	29,3	86,7	195,6	442,0	401,2	-9,2
Kitchener	81,3	57,4	-29,4	742,4	713,6	-3,9
Brantford	8,7	8,8	1,1	165,1	154,3	-6,6
Guelph	16,3	31,6	93,8	271,5	262,3	-3,4
London	78,5	64,8	-17,4	750,4	759,8	1,3
Windsor	17,9	20,7	15,3	437,2	262,3	-40,0
Barrie	32,5	17,9	-45,0	425,6	321,0	-24,6
Grand Sudbury	28,8	26,8	-6,8	196,2	322,1	64,2
Thunder Bay	14,3	6,0	-57,9	79,2	79,2	-0,1
Winnipeg	90,1	62,1	-31,1	732,8	764,5	4,3
Regina	26,1	41,3	58,1	307,7	325,8	5,9
Saskatoon	49,6	41,1	-17,0	367,2	547,9	49,2
Calgary	512,0	727,7	42,1	4 513,9	5 662,6	25,4
Edmonton	299,2	259,6	-13,2	2 855,5	3 304,4	15,7
Kelowna	85,2	79,2	-7,1	514,3	712,4	38,5
Abbotsford	14,8	29,7	100,6	305,5	244,3	-20,0
Vancouver	366,0	664,6	81,6	5 266,7	5 996,3	13,9
Victoria	79,6	47,8	-40,0	691,4	818,4	18,4

^r révisé

^p provisoire

1. Il est possible de consulter en ligne les subdivisions de recensement qui font partie des régions métropolitaines de recensement.

Note: Les données peuvent ne pas correspondre aux totaux en raison de l'arrondissement.

Valeur des permis de bâtir, selon la province et le territoire

	Septembre 2007 ^r	Octobre 2007 ^p	Septembre à octobre 2007	Janvier à octobre 2006	Janvier à octobre 2007	Janvier-octobre 2006 à janvier-octobre 2007
Données désaisonnalisées						
	en millions de dollars		variation en %	en millions de dollars		variation en %
Canada	6 239,2	6 666,5	6,8	54 358,9	62 074,0	14,2
Résidentiel	4 039,5	4 042,8	0,1	33 939,2	37 663,5	11,0
Non résidentiel	2 199,7	2 623,7	19,3	20 419,7	24 410,4	19,5
Terre-Neuve-et-Labrador	61,0	48,9	-19,9	395,6	492,2	24,4
Résidentiel	35,3	38,4	8,8	268,7	340,8	26,8
Non résidentiel	25,7	10,5	-59,2	126,9	151,4	19,3
Île-du-Prince-Édouard	10,3	25,2	144,0	180,0	137,6	-23,5
Résidentiel	7,5	10,6	40,1	105,7	96,1	-9,1
Non résidentiel	2,8	14,6	424,3	74,3	41,5	-44,1
Nouvelle-Écosse	104,4	124,2	18,9	1 041,0	1 085,1	4,2
Résidentiel	74,8	73,4	-2,0	692,2	708,1	2,3
Non résidentiel	29,6	50,8	71,6	348,7	377,0	8,1
Nouveau-Brunswick	72,4	95,1	31,4	750,0	818,4	9,1
Résidentiel	45,1	48,7	8,0	415,9	459,9	10,6
Non résidentiel	27,2	46,3	70,2	334,1	358,5	7,3
Québec	1 063,1	1 201,8	13,0	9 847,2	10 847,8	10,2
Résidentiel	710,7	807,2	13,6	6 479,0	6 984,2	7,8
Non résidentiel	352,4	394,5	12,0	3 368,2	3 863,7	14,7
Ontario	2 587,1	2 412,0	-6,8	19 155,9	22 103,0	15,4
Résidentiel	1 587,6	1 414,2	-10,9	11 902,3	12 564,9	5,6
Non résidentiel	999,5	997,8	-0,2	7 253,6	9 538,1	31,5
Manitoba	131,4	112,7	-14,2	1 126,6	1 259,7	11,8
Résidentiel	83,5	70,7	-15,3	676,2	795,3	17,6
Non résidentiel	47,9	42,0	-12,3	450,4	464,4	3,1
Saskatchewan	136,6	128,6	-5,9	962,1	1 294,8	34,6
Résidentiel	78,5	88,2	12,4	390,0	705,2	80,8
Non résidentiel	58,2	40,4	-30,5	572,1	589,6	3,1
Alberta	1 241,4	1 390,9	12,0	11 312,3	13 297,0	17,5
Résidentiel	790,8	640,3	-19,0	6 790,5	7 670,2	13,0
Non résidentiel	450,6	750,6	66,6	4 521,8	5 626,9	24,4
Colombie-Britannique	815,7	1 120,9	37,4	9 420,0	10 550,5	12,0
Résidentiel	614,8	848,4	38,0	6 148,7	7 239,9	17,7
Non résidentiel	200,9	272,5	35,7	3 271,3	3 310,6	1,2
Yukon	8,4	3,7	-56,6	89,9	67,5	-25,0
Résidentiel	5,0	1,8	-64,3	33,4	31,9	-4,3
Non résidentiel	3,4	1,9	-45,3	56,6	35,5	-37,2
Territoires du Nord-Ouest	4,7	1,6	-65,5	34,9	60,7	74,0
Résidentiel	3,2	0,7	-78,4	16,2	17,2	6,1
Non résidentiel	1,5	0,9	-37,4	18,7	43,5	132,9
Nunavut	2,8	1,0	-64,2	43,4	59,6	37,3
Résidentiel	2,8	0,2	-94,4	20,4	49,8	144,0
Non résidentiel	0,0	0,8	27 733,3	23,0	9,8	-57,5

^r révisé

^p provisoire

Note: Les données peuvent ne pas correspondre aux totaux en raison de l'arrondissement.



Estimations de la production des principales grandes cultures

Novembre 2007

La production des principales grandes cultures a obtenu des résultats variables : la production de céréales fourragères (avoine, orge et pois secs) a augmenté, mais celle de graines oléagineuses (canola et lin) a diminué. Une récolte record de maïs-grain a été indiquée en Ontario et au Québec.

Les données sont tirées de l'enquête annuelle de novembre qui a été menée auprès de 31 500 agriculteurs canadiens du 26 octobre au 19 novembre. Ces estimations sont les dernières pour la campagne agricole de 2007-2008.

La saison d'ensemencement de 2007 a commencé par des conditions d'humidité du sol allant de satisfaisantes à bonnes dans une grande partie des provinces des Prairies. Les régions du nord de chacune des trois provinces des Prairies ont indiqué des conditions d'humidité excessive.

Les conditions d'ensemencement ont varié au cours du printemps, les niveaux d'humidité variant le plus souvent d'abondants à excessifs. Par conséquent, les grandes cultures dans certaines régions ont été ensencées juste avant la fin de la saison d'ensemencement du printemps. Au milieu de l'été, les conditions de sécheresse et de chaleur ont fait diminuer les attentes pour la campagne agricole de 2007-2008, surtout dans le sud de la Saskatchewan et de l'Alberta.

Au moment où la récolte a commencé cet automne, beaucoup de régions du Centre et du Nord ont connu des conditions fraîches et humides, ce qui a ralenti les travaux de récolte et réduit la qualité des produits. La qualité est généralement considérée comme inférieure à celle de 2006, mais elle reste au-dessus de la moyenne.

Dans l'Est du Canada, les conditions favorables observées au départ se sont détériorées, et la chaleur ainsi que la répartition inégale des précipitations ont fait diminuer les attentes. Toutefois, en raison de la vaste superficie récoltée et du rendement élevé tant au Québec qu'en Ontario, on a observé une production record de maïs-grain.

Diminution de la récolte de blé sauf le blé dur, forte augmentation de la production de blé dur

Dans les Prairies, la production de blé, sauf le blé dur, a reculé comparativement à l'estimation de 2006. Les agriculteurs des Prairies ont déclaré une quantité prévue de 14,7 millions de tonnes, ce qui représente une baisse de 23,0 % attribuable à la diminution du rendement et de la superficie récoltée. La moyenne quinquennale de production est de 16,3 millions de tonnes.

La superficie récoltée a chuté de 16,8 % pour se fixer à 15,6 millions d'acres, et le rendement a diminué de 2,8 boisseaux à l'acre et s'est établi à 34,6 boisseaux à l'acre. Le rendement moyen quinquennal est de 35,1 boisseaux à l'acre.

La production devrait chuter dans les trois provinces des Prairies et rester en deçà de la moyenne quinquennale. La production a diminué de 28,2 % en Saskatchewan, de 21,0 % en Alberta et de 15,4 % au Manitoba.

En revanche, la production de blé dur a augmenté de 10,0 % dans les provinces des Prairies et a atteint une quantité prévue de 3,7 millions de tonnes. Cette hausse est attribuable à la forte augmentation de la superficie récoltée qui a atteint 4,8 millions d'acres.

Malgré l'augmentation de la superficie récoltée, la forte diminution du rendement a fait stagner la production bien en deçà de la moyenne quinquennale de 4,4 millions de tonnes.

À l'échelon provincial, la production de blé dur a augmenté de 12,0 % en Saskatchewan et a atteint la quantité prévue de 3,0 millions de tonnes. En Alberta, elle a augmenté de tout juste 2,0 % pour s'établir à 670 000 tonnes. La qualité de la récolte de blé dur est jugée supérieure à la normale.

Graines oléagineuses : la production de canola et de lin diminue

La production de canola et de lin dans les Prairies a diminué par rapport à 2006, mais pour des raisons différentes.

Les agriculteurs des Prairies indiquent que la production de canola a diminué de 3,2 % pour se chiffrer à 8,7 millions de tonnes en raison d'une chute du rendement, lequel s'est fixé à 26,4 boisseaux à l'acre, ce qui est en deçà de la moyenne. La baisse de la production s'est produite malgré la superficie récoltée record de 14,5 millions d'acres. Le sommet précédent était de 14,2 millions d'acres en 1994. Sauf en 2006, le canola ensencé dans les Prairies a augmenté depuis 2001, année au cours de laquelle la superficie ensencée était de seulement 9,4 millions d'acres.

Au Manitoba, la production a chuté de 6,0 % pour s'établir à 1,7 million de tonnes, et cette baisse s'est produite malgré la superficie ensencée record de 2,9 millions d'acres.

En Saskatchewan, la production de canola a augmenté de 6,8 % pour se chiffrer à 3,9 millions de tonnes en raison d'un bond de la superficie récoltée, laquelle a atteint un sommet de 7,2 millions d'acres. Le sommet précédent pour la superficie récoltée (6,6 millions d'acres) avait été atteint en 1999.

En Alberta, les agriculteurs ont indiqué une baisse de 12,6 % de la production de canola, laquelle s'est fixée

à 3,0 millions de tonnes en raison d'une chute de 12,2 % du rendement qui s'est établi à 29,6 boisseaux à l'acre. Dans les trois provinces des Prairies, la production est supérieure à la moyenne quinquennale.

La production de lin dans les Prairies a chuté de 36,0 % pour se situer à 633 500 tonnes, ce résultat étant lié à une diminution comparable de la superficie récoltée. Il s'agit de la prévision de production la plus basse déclarée depuis 2004 et elle est bien inférieure à la moyenne quinquennale de 786 020 tonnes.

La production a fléchi dans toutes les provinces des Prairies et est restée en deçà des moyennes quinquennales correspondantes. La diminution a varié entre 32,6 % en Saskatchewan et 55,0 % en Alberta.

Bond de la production d'orge au-dessus de la moyenne

La production d'orge dans les Prairies a fait un bond pour s'établir au-dessus de la moyenne. Les agriculteurs des trois provinces des Prairies ont indiqué une hausse de la production, étant donné que l'augmentation de la superficie ensemencée a plus que compensé la diminution du rendement.

La production d'orge est estimée à 10,3 millions de tonnes, soit 1,4 million de tonnes de plus qu'en 2006, bien au-dessus de la moyenne quinquennale de 9,7 millions de tonnes. Le rendement a diminué de 8,4 % pour se chiffrer à 50,6 boisseaux à l'acre, soit à un niveau inférieur à la moyenne. Le rendement a diminué dans toutes les provinces des Prairies.

Forte augmentation de la production d'avoine

La production d'avoine dans les Prairies a augmenté de 24,4 % pour se fixer à 4,2 millions de tonnes, soit 832 100 tonnes de plus qu'en 2006. L'augmentation découle du rendement au-dessus de la moyenne et d'un bond de 21,2 % de la superficie récoltée. La moyenne quinquennale de production est de 2,9 millions de tonnes.

Une hausse de la production d'avoine a été indiquée au Manitoba (+24,6 %) et en Saskatchewan (+39,0 %), mais une baisse de 11,2 % a été enregistrée en Alberta.

Hausse générale de la production de pois secs de grande culture

La production de pois secs de grande culture dans les Prairies a augmenté de 16,6 % pour s'établir à 2,9 millions de tonnes, soit une progression

de 417 200 tonnes par rapport à 2006. Cette progression est attribuable à une augmentation comparable de la superficie récoltée, laquelle a atteint un sommet de 3,6 millions d'acres. Le sommet précédent avait été de 3,2 millions d'acres en 2001.

La production de pois de grande culture a beaucoup augmenté depuis 10 ans. En 1997, la production s'élevait à tout juste 1,8 million de tonnes.

À l'échelon provincial, les résultats ont été variables. Les agriculteurs de la Saskatchewan ont indiqué une augmentation de 24,0 % de la production, qui s'est chiffrée à 2,3 millions de tonnes en raison d'une superficie record ensemencée de 2,9 millions d'acres. Le sommet précédent était de 2,5 millions d'acres en 2005.

Une baisse de la production a été indiquée par les agriculteurs du Manitoba, où une diminution du rendement a entraîné une chute de 5,6 % de la production, laquelle s'est établie à 97 700 tonnes. La production moyenne quinquennale est estimée à 126 940 tonnes.

Ontario et Québec : récolte record de maïs-grain, moins de soya

Les agriculteurs en Ontario et au Québec ont produit une récolte record de maïs-grain, malgré les conditions variables et incertaines de croissance que beaucoup ont subies. Les agriculteurs ont indiqué qu'ils ont ensemencé des superficies record ou presque de maïs-grain, surtout au détriment du soya.

Au Québec, les agriculteurs ont déclaré avoir produit une quantité record de 4,1 millions de tonnes de maïs-grain, soit 51,8 % ou 1,4 million de tonnes de plus qu'en 2006. La production record précédente avait été de 3,5 millions de tonnes en 2003. Deux facteurs sont à l'origine de ce sommet de la production. En premier lieu, le rendement a atteint un sommet de 145,5 boisseaux à l'acre et a ainsi dépassé le sommet précédent de 132,4 atteint en 2004. En deuxième lieu, les agriculteurs ont déclaré avoir ensemencé une superficie équivalente au sommet de 1,1 million d'acres.

En Ontario, la production de 7,0 millions de tonnes de maïs-grain a dépassé le sommet précédent (6,0 millions de tonnes) atteint en 1998, en hausse de 19,0 % comparativement à 2006. Bien que le rendement de 133,8 boisseaux à l'acre ait été bien en deçà du rendement de 150,5 boisseaux à l'acre enregistré en 2006, la superficie ensemencée de 2,1 millions d'acres, près du niveau record, a permis d'atteindre la nouvelle quantité record produite.

La production de soya a reculé au Québec et en Ontario cette année.

La plus forte diminution a été indiquée par les agriculteurs de l'Ontario, où les conditions climatiques difficiles ont fait diminuer le rendement de 13,0 boisseaux à l'acre comparativement à 2006, ce qui a entraîné une baisse de la production, laquelle s'est établie à 2,0 millions de tonnes comparativement à 2,7 millions de tonnes en 2006. La production moyenne quinquennale est estimée à 2,3 millions de tonnes.

Au Québec, les agriculteurs ont indiqué une diminution de 11,8 % de la production qui s'est chiffrée à 472 000 tonnes en raison de la diminution de 9,0 % de la superficie récoltée et d'une baisse de rendement de 1,2 boisseau à l'acre. La moyenne quinquennale de la production de soya au Québec est de 453 000 tonnes.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 001-0004, 001-0010, 001-0017 à 001-0020, 001-0040 à 001-0043.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 3401.

La publication *Série de rapports sur les grandes cultures : Estimation de novembre de la production des principales grandes cultures, 2007*, vol. 86, n° 8 (22-002-XIF, gratuite), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec David Burroughs au 613-951-5138 (dave.burroughs@statcan.ca) ou avec Daniel Bergeron au 613-951-3864 (daniel.bergeron@statcan.ca), Division de l'agriculture.

Estimations de septembre et novembre de la production

Culture	2006	Septembre 2007	Novembre 2007	2006 à novembre 2007
en milliers de tonnes			variation en %	
Tout le blé	25 265	20 641	20 054	-20,6
Blé de printemps	18 617	14 318	13 873	-25,5
Blé dur	3 346	3 614	3 681	10,0
Blé d'hiver	3 302	2 709	2 499	-24,3
Maïs-grain	8 990	10 555	11 649	29,6
Orge	9 573	11 822	10 984	14,7
Canola	9 000	8 864	8 751	-2,8
Avoine	3 852	5 009	4 696	21,9
Pois secs de grande culture	2 520	3 024	2 935	16,5
Soya	3 466	2 785	2 696	-22,2
Lentilles	630	...	674	7,1
Lin	989	625	634	-35,9
Total des haricots secs	372	257	277	-25,6
Seigle	383	...	233	-39,1
Pois chiches	163	...	225	37,7
Graines de l'alpiste des Canaries	133	...	162	22,0
Graines de tournesol	157	...	125	-20,7
Graines de moutarde	108	...	114	5,6

... n'ayant pas lieu de figurer

Étude : Magasinage de Noël : le bilan de 2006

C'est en Alberta que les ventes par habitant ont été les plus élevées dans les magasins de détail en décembre 2006 et bien au-dessus de la moyenne nationale, selon une nouvelle étude.

L'étude, publiée aujourd'hui dans la collection *Analyse en bref*, montre que les consommateurs et les entreprises de l'Alberta ont le plus dépensé dans les magasins de détail en décembre 2006, soit l'équivalent de 1 113 \$ par habitant. Il s'agit d'un montant bien plus élevé que celui enregistré à l'échelle nationale alors que la dépense moyenne par habitant s'est établie à 874 \$ en décembre 2005.

L'Alberta était suivie de près par les consommateurs des Territoires du Nord-Ouest et du Yukon, ayant enregistré des dépenses d'un peu plus de 1 000 \$ par habitant.

En Ontario, les ventes au détail par habitant atteignaient 855 \$, ce qui était en deçà de la moyenne nationale en décembre 2006, un phénomène observé pour une deuxième année consécutive.

Pour la première fois depuis que ces données sont offertes, soit depuis 1991, la Saskatchewan n'est pas arrivée dernière parmi les provinces et les territoires au chapitre des ventes au détail par habitant. Cette exclusivité est revenue au Québec, où les ventes au détail se sont chiffrées à 791 \$ par habitant.

Au total, les consommateurs canadiens ont laissé près de 28,7 milliards de dollars dans les caisses des détaillants en décembre 2006, si on exclut le secteur de l'automobile. Les ventes au détail réalisées en décembre 2006 avaient augmenté de 6,2 % par rapport à décembre 2005, une fois les données désaisonnalisées et ajustées pour tenir compte du nombre de jours ouvrables. Il s'agit de la hausse la plus prononcée de décembre à décembre depuis 1997.

Dans cette étude, on analyse les ventes au détail de décembre 2006 tant à l'échelle nationale qu'à l'échelon provincial et pour les trois plus grandes régions métropolitaines de recensement, soit Toronto, Montréal et Vancouver, à l'aide des données de l'Enquête mensuelle sur le commerce de détail. On y montre que près du tiers des ventes au détail réalisées au Canada en décembre 2006 ont eu lieu à Toronto, à Montréal et à Vancouver.

Cependant, les habitudes de magasinage ont différé dans les trois régions métropolitaines. À Toronto et à Vancouver, les magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers ont affiché les plus fortes augmentations des ventes en décembre par

rapport aux autres mois. À Montréal, les marchands de bière, de vin et de spiritueux ont connu la plus forte hausse, ayant plus que doublé leurs ventes en décembre par rapport aux moyennes enregistrées au cours des 11 mois précédents.

Traditionnellement, décembre est le mois le plus important pour plusieurs détaillants canadiens, et 2006 ne fait pas exception. Cette situation s'avère encore plus importante du côté des magasins de chaussures, d'accessoires vestimentaires et de bijouteries, de même que pour les magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers. Dans ces types de magasins, les ventes en décembre 2006 ont représenté plus du double de la moyenne des ventes mensuelles pour le reste de l'année.

Le mois de décembre n'a pas la même incidence pour tous les types de détaillants. Pour certains, il s'agit même de la période la plus calme de l'année. Les centres de rénovation et les quincailleries, notamment, ont enregistré seulement 7,0 % de leurs ventes annuelles en décembre 2006, et ce chiffre baisse pour se fixer à 6,8 % du côté des détaillants de matériaux de construction spécialisés et de matériel de jardinage.

Les données sur l'emploi de l'Enquête sur la population active donnent un autre indice de l'incidence considérable de la fin de l'année sur le commerce de détail. En 2006, 60 000 personnes de plus travaillaient dans le secteur du commerce de détail en décembre comparativement à la moyenne enregistrée au cours des 11 mois précédents.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2406.

L'article analytique intitulé «Magasinage de Noël : le bilan de 2006» (11-621-MWF2007065, gratuit) est maintenant accessible dans la collection *Analyse en bref* à partir du module *Publications* de notre site Web.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Serge Grenier au 613-951-3566, Division de la statistique du commerce. ■

Indicateurs canadiens de durabilité de l'environnement 2007

Il s'agit de la troisième publication annuelle des *Indicateurs canadiens de durabilité de l'environnement*, préparée par Statistique Canada, Environnement Canada et Santé Canada. Les faits saillants du présent rapport ont été diffusés le 15 octobre 2007 et portaient

sur quatre indicateurs nationaux de durabilité de l'environnement dans trois domaines, soit la qualité de l'air, les émissions de gaz à effet de serre et la qualité de l'eau douce. Le rapport complet, diffusé aujourd'hui, contient des détails supplémentaires à plusieurs égards.

En plus des résultats nationaux présentés dans le rapport sur les faits saillants, le rapport complet contient des données régionales pour les quatre indicateurs. Les indicateurs de la qualité de l'air sont calculés pour cinq régions, l'indicateur des émissions de gaz à effet de serre est ventilé selon la province et le territoire, tandis que l'indicateur de la qualité de l'eau est présenté par aire de drainage principale.

Par ailleurs, le rapport complet fournit des renseignements supplémentaires sur les tendances socioéconomiques liées aux quatre indicateurs. Parmi les questions examinées de façon plus détaillée, on retrouve les tendances de l'intensité énergétique et de la consommation globale d'énergie. Bien que l'intensité énergétique (la consommation d'énergie par unité de production brute réelle) ait diminué dans plusieurs grandes industries énergivores, la croissance économique y a entraîné une augmentation globale de la consommation d'énergie. L'industrie manufacturière, par exemple, a réduit son intensité énergétique de 33 % de 1990 à 2002. Toutefois, la croissance de la production de biens fabriqués et de services a dépassé les améliorations de l'intensité énergétique, si bien que la consommation globale d'énergie a augmenté de 4 % dans ce secteur. De même, le secteur du transport et de l'entreposage a réduit son intensité énergétique de 15 %, alors que sa consommation globale d'énergie s'est accrue de 17 %.

Définitions, sources de données et méthodes : numéros d'enquête, y compris ceux des enquêtes connexes, 5127, 5128 et 5129.

Le rapport *Indicateurs canadiens de durabilité de l'environnement 2007 : information socioéconomique*, qui fournit des données contextuelles détaillées sur des variables socioéconomiques clés qui influent sur les indicateurs de l'environnement est également publié aujourd'hui.

Les rapports intitulés *Indicateurs canadiens de durabilité de l'environnement 2007* (16-251-XWF, gratuit) et *Indicateurs canadiens de durabilité de l'environnement 2007 : information socioéconomique* (16-253-XWF, gratuit) sont maintenant accessibles en ligne. À partir du module *Publications* de notre site Web, sous *Publications Internet gratuites*, choisissez *Environnement*. Le rapport principal est également accessible à l'adresse suivante : <http://www.environnementetressources.ca/indicateurs>.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et

la qualité des données, communiquez avec l'agent d'information au 613-951-0297 (environ@statcan.ca), Division des comptes et de la statistique de l'environnement. ■

Approvisionnement et utilisation des produits pétroliers raffinés

Juillet 2007

Il est maintenant possible de consulter les données de juillet sur l'approvisionnement, l'utilisation et les ventes intérieures de produits pétroliers raffinés.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 134-0001 à 134-0004.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2150.

Le numéro de juillet 2007 de la publication *Approvisionnement et utilisation des produits pétroliers raffinés au Canada*, vol 62, n° 7 (45-004-XWF, gratuite), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec la Section de marketing et diffusion au 613-951-9497 ou composez sans frais le 1-866-873-8789 (energ@statcan.ca), Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie. ■

Enquête sur la gestion agroenvironnementale

2006 (données provisoires)

Il est maintenant possible de consulter les données provisoires de 2006 de l'Enquête sur la gestion agroenvironnementale.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 5044.

Pour commander des données, pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec les Services à la clientèle en composant sans frais le 1-800-465-1991 (agriculture@statcan.ca), Division de l'agriculture. Les services personnalisés sont fournis tout en respectant les mesures prises pour assurer la confidentialité et sont offerts selon la formule du recouvrement des coûts. ■

Nouveaux produits

Analyse en bref : «Magasinage de Noël : le bilan de 2006», n° 65
Numéro au catalogue : 11-621-MWF2007065
(gratuit).

Les comptes canadiens de productivité : données, 1961 à 2006, vol. 2
Numéro au catalogue : 15-003-XWF
(gratuit).

La revue canadienne de productivité : Guide de l'utilisateur pour le Programme annuel de la productivité multifactorielle de Statistique Canada, n° 14
Numéro au catalogue : 15-206-XIF2007014
(gratuit).

Indicateurs canadiens de durabilité de l'environnement, 2007
Numéro au catalogue : 16-251-XWF
(gratuit).

Indicateurs canadiens de durabilité de l'environnement : information socioéconomique, 2007
Numéro au catalogue : 16-253-XWF
(gratuit).

Série de rapports sur les grandes cultures, vol. 86, n° 8
Numéro au catalogue : 22-002-XIF
(gratuit).

Approvisionnement et utilisation des produits pétroliers raffinés au Canada, juillet 2007, vol. 62, n° 7
Numéro au catalogue : 45-004-XWF
(gratuit).

Les prix sont en dollars canadiens et n'incluent pas les taxes de vente. Des frais de livraison supplémentaires s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada.

Les numéros au catalogue se terminant par : -XWF, -XIB ou -XIF représentent la version électronique offerte sur Internet, -XMB ou -XMF, la version microfiche, -XPB ou -XPF, la version papier, -XDB ou -XDF, la version électronique sur disquette, -XCB ou -XCF, la version électronique sur CD-ROM, -XVB ou -XVF, la version électronique sur DVD-ROM et -XBB ou -XBF, une base de données.

Pour commander les produits

Pour commander par téléphone, ayez en main :

- Le titre
- Le numéro au catalogue
- Le numéro de volume
- Le numéro de l'édition
- Votre numéro de carte de crédit.

Au Canada et aux États-Unis, composez le : **1-800-267-6677**
Pour les autres pays, composez le : **1-613-951-2800**
Pour envoyer votre commande par télécopieur, composez le : **1-877-287-4369**
Pour un changement d'adresse ou pour connaître l'état de votre compte, composez le : **1-877-591-6963**

Pour commander par la poste, écrivez à : Finances, immeuble R.-H.-Coats, 6^e étage, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6. Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du **Receveur général du Canada/Publications**. Au Canada, ajoutez 6 % de TPS et la TVP en vigueur.

Pour commander par Internet, écrivez à : infostats@statcan.ca ou téléchargez la version électronique en vous rendant au site Web de Statistique Canada (www.statcan.ca). À la page *Nos produits et services*, sous *Parcourir les publications Internet*, choisissez *Payantes*.

Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.

Catalogue 11-001-XIF 11-070-150-00000001	
 Le Quotidien Statistique Canada	
Le jeudi 6 juin 1997 Deuxième édition à 8 h 30	
PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS	
● Transport urbain, 1996 Malgré la priorité accordée aux services de transport urbain, les Canadiens y ont de moins en moins recours. En 1996, les Canadiens ont effectué en moyenne quelque 45 déplacements au travail et les services de transport urbain, soit le mode le plus éco-énergétique du cours des 25 dernières années. ● Productivité, rémunération horaire et coût unitaire de la main-d'œuvre, 1996 À l'issue de la croissance de l'économie et de des emplois, la hausse de la productivité des entreprises canadiennes en 1996 a été contre toute attente relativement faible.	2 5
AUTRES COMMUNIQUÉS	
- Indice des offres d'emploi, mai 1997 - Enquête sur les entreprises à court terme - Aide au revenu personnel, novembre 1996 - Production d'acier, avril 1997	10 10 11 11
NOUVELLES PARUTIONS	
	12
 Statistique Canada	
 Canada	

Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Numéro au catalogue 11-001-XIF.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications et des services de bibliothèque, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10^e étage, section G, 100 promenade Tunney's Pasture, Ottawa, Ontario K1A 0T6.

Pour consulter *Le Quotidien* sur Internet, visitez notre site à l'adresse <http://www.statcan.ca>. Pour le recevoir par courrier électronique tous les matins, envoyez un message à lstproc@statcan.ca. Laissez en blanc la ligne de l'objet. Dans le corps du message, tapez : subscribe quotidien prénom et nom.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2007. Tous droits réservés. Le contenu de la présente publication électronique peut être reproduit en tout ou en partie, et par quelque moyen que ce soit, sans autre permission de Statistique Canada, sous réserve que la reproduction soit effectuée uniquement à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé destiné aux journaux et/ou à des fins non commerciales. Statistique Canada doit être cité comme suit : Source (ou « Adapté de », s'il y a lieu) : Statistique Canada, année de publication, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, il est interdit de reproduire le contenu de la présente publication, ou de l'emmagasiner dans un système d'extraction, ou de le transmettre sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, reproduction électronique, mécanique, photographique, pour quelque fin que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable des Services d'octroi de licences, Division des services à la clientèle, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.